

# NACHRICHTENBLATT

Allen Sportskameraden  
und Sportskameradinnen  
ein frohes Weihnachtsfest  
und ein  
glückliches Neues Jahr 1959

Verein  
für  
Leibesübungen  
Tegel 1891 e.V.



Dezember 1958

12

## Der große Erfolg!

Wiederholung der Sportfilm-Matinee  
am Sonntag, dem 14. Dezember 1958, im „Teli“

In Anbetracht der eindrucksvollen Wirkung, die diese einmaligen Filme in dem modernen Filmtheater „Teli“ auf unsere Gäste und Mitglieder machte, ist es ratsam, diese Veranstaltung zu wiederholen. Da viele Sportanhänger wegen des Fußball-Länderspieles am Bußtag der Veranstaltung nicht beiwohnen konnten und viele aktive Sportler an dem Tage besetzt waren, wollen wir denen nochmals die Gelegenheit geben, diese interessanten Filme zu sehen. Viele äußerten den Wunsch, die Filme noch einmal zu sehen, denen zur Kenntnis, daß an Stelle der „Olympischen Reise“, ein Farbfilm mit dem vielversprechenden Titel: „Licht, Kraft, Schwung“ gezeigt wird. Anerkennungsschreiben und Worte des Dankes bestätigen uns, wie interessant und unterhaltsam das Programm war. Viele scheuten nicht die Anfahrt aus anderen Bezirken und es geht von Mund zu Mund, daß diese Art Sportfilm-Veranstaltungen zu empfehlen sind. Aus diesem Grunde ist es für unsere Mitglieder leicht, die Karten im Vorverkauf in ihrem Bekanntenkreis umzusetzen. — Wir bitten unsere Mitglieder, sich rechtzeitig bei ihren Abteilungsleitern um Karten zu bemühen. Schwanke

Für Ihre Weihnachts-Einkäufe bietet Ihnen das Wäschehaus am Wochenmarkt

*Hinz & Kaiser*

TEGEL, GORKISTRASSE 14

die vorteilhaftesten Angebote in Damen- und Herren Nachthemden — Sporthemden.  
Für Herren und Knaben Leibwäsche — Haus, Tisch- Bettwäsche — Bademäntel —  
Strümpfe — Miederwaren

## Sportfilm-Matinee — ein Erfolg!

Das gesteckte Ziel, auch in diesem Jahre die größte Veranstaltung dieser Art in Berlin durchzuführen, ist geglückt. Verglichen mit anderen Veranstaltungen, die während des Filmeinsatzes der DOG in Berlin durchgeführt wurden, wobei von den Vereinen 60 Gäste die Höchstzahl waren, hatten wir rund 550 Personen im schönen „Teli“ vereint. Unter den Ehrengästen konnten wir die Stadträte: Frau Beese (Jugend und Sport), Herrn Zylka (Volksbildungsamt) und den Sportsamtsleiter Herrn Weiß sowie den Schuldirektor der Humboldtschule, Herrn Kahl, begrüßen. Der Berliner Turnerbund war mit dem Turnwart Leuthold und als Berichterstatter Turnfreund Karlinsky erschienen.

Als Einleitung sahen wir einen Kulturfilm „Olympische Reise“ mit Prof. Karl Diehm mit einer Reisebegleitung der Sporthochschule Köln, auf einer Studienreise durch die olympischen Stätten. Wenn auch leider die Tonwiedergabe nicht einwandfrei war, so war der Filmbericht umso eindrucksvoller.

Der Stummfilm „Europa-Coup der Kunstturner“ mit Jochen Blume, Spanien, war ein ästhetischer Genuß. Wir gaben diesem Strei-

fen mit einer harmonischen Schallplatte den nötigen Rahmen. Dies als Anregung für den Turnerbund, ein Tonband mit Musik und Kommentar herzustellen, mit Erläuterungen zum Wettkampf und Übersicht der Teilnehmer.

Der Hauptfilm „Die Besten Europas“ ließ uns die Europameisterschaften der Leichtathleten in Stockholm miterleben. Oft sahen wir Szenen in Zeitlupe, die in der Wirklichkeit vom menschlichen Auge nicht zu erfassen sind. Nicht nur alle Disziplinen der Männer und Frauen wurden im spannendsten Wettkampf gezeigt, sondern auch die Sportler im Training sowie die nervlichen Belastungen der Spitzensportler.

Der Kommentator Heribert Meisel verstand es meisterhaft, den Film spannend mit Wiener Humor zu würzen.

Unser Sportfreund Manfred Mühl wurde von Frau Stadtrat Beese auf die Bühne gebeten, um ihm, im Namen des Bezirksamtes, für die erfolgreiche Verteidigung seines deutschen Meistertitels zu beglückwünschen. Als Zeichen der Anerkennung wurde ihm ein Buch überreicht. Schwanke

## Handball-Abteilung

Die Handballer setzten ihre Punktspiele — wie man aus den Ergebnissen sieht — mit wechselndem Erfolg, fort.

Die **Schüler** führten ein ziemlich ruhiges Leben. Sie gewannen gegen VfL-Humbold und Teutonia Haselhorst kampfflos, gegen die Berliner Bären wurde 7:1 gewonnen.

Die **Jugend** kämpfte weniger glücklich; sie unterlag Spandau 60 7:8 und VfV Spandau 7:12, gewannen aber eine Woche später mit 11:8.

Die **Jungmänner** schlugen VS Wedding überlegen 17:2, Berliner Bären 18:8 und TSV Gesundbrunnen 16:5, schnitten also bis jetzt ausgezeichnet ab. Hoffentlich bleibt es so.

Die **Männer** konnten die Erwartungen, die man nach ihren guten Abschneiden in der

Vorrunde zur Berliner Hallenhandballmeisterschaft in sie gesetzt hatte, nicht erfüllen. Auf dem Feld unterlagen sie BC Nord 5:12 und Turnsport 11 8:19 (mit nur 10 Mann). Zu ihren ersten Punkten kamen sie, weil die evangelische Jugend zum fälligen Spiel nicht antraten. Am 15. November hatten sie in der Luise-Schröder-Halle ein Turnier, zu dem Turnsport 11 geladen hatte. Die Männer blieben weit hinter den gezeigten Leistungen zurück und unterlagen dem Veranstalter 4:16 und den Bezirksliga-Mannschaften VfV Spandau 3:16 und Blau-Weiß Spandau (Turniersieger) 4:14. Schneiderei betätigte sich hier wieder einmal als Mannschaftsclown und wird deshalb an der weiteren Teilnahme von Handballspielen ausgeschlossen. D. Schröder

Über 50 Jahre

✂ Kohlenhof Tegel ✂  
Gustav Arlt

Treskowstraße 5 · Ruf: 45 88 13

Sämtliche Brennmaterialien  
auch Heizöl

PELZMODEN 45 74 90

Hans Hartmann

Konservierung

Umarbeitung Maß-Anfertigung

Waidmannsluster Damm 58

Unsere wöchentlichen Heimabende, verbunden mit Tischtennis- und Handballbesprechung, finden jeden Dienstag ab 19.00 Uhr, im Bootshaus Eisenhammerweg Ecke Veitstr. statt.

Alle Handballspieler sind herzlichst dazu eingeladen.

Ich gebe allen Interessenten für Hallenhandball bekannt, daß am Mittwoch, dem 17. Dezember der mit Spannung erwartete Rückkampf der Männer und Frauen zwischen West- und Ost-Berlin im Sportpalast stattfindet. Kartenbestellungen bitte rechtzeitig bei mir abgeben. Schwanke, Spielwart

### Weihnachtsball des Gesamtvereins!

Der Festausschuß dankt allen Mitgliedern und Freunden für die Beteiligung an unseren Festen und wünscht allen ein geruhiges Weihnachtsfest und einen frohen Übergang

ins Neue Jahr 1959. Zum Abschluß laden wir zu unserem Weihnachtsball herzlichst ein.

Traditionsgemäß treffen sich alle Mitglieder mit Anhang am 2. Feiertag, dem 26. Dezember 1958 ab 18 Uhr im Seepavillon.

Im Gegensatz zu anderen Saalveranstaltungen beginnen wir zeitig und wollen auf den geplünderten Geldbeutel und auf den nächsten Arbeitstag (für einige Wenige!) Rücksicht nehmen. Daher beenden wir diese kurze Nacht um 1.00 Uhr, mit dem Vorteil, daß der Eintrittspreis im Vorverkauf 1,— DM beträgt.

Nutzt also diese Zeit, denn an der Kasse „spendet“ Ihr sonst einen zusätzlichen Baustein von 0,50 DM.

Wir empfehlen, wie alljährlich, ein Päckchen für den Julklapp mitzubringen. Auch adressierte Pakete werden vom Weihnachtsmann „befördert“.

Schwanke

## Turn-Abteilung

### Einladung

an alle Turner und Turnerinnen zur **Turnabteilungsversammlung** mit Neuwahlen der Abteilungsleiter am Sonnabend, dem 10. Januar 1959 im Restaurant „Jachan“. Beginn: 19.00 Uhr.

Wir bitten um rege Beteiligung aller Turner und Turnerinnen sowie auch der männl. und weibl. Jugend.

Anschließend gemütliches Beisammensein mit Tanz.

Oberturnwart E. Bethke  
u. d. Turnausschuß

Unsere **männliche Jugend im Mannschafts-Gerätewettkampf an 3. Stelle** in Berlin.

Die 1. Runde im Mannschaftswettkampfen der Leistungsklasse „C“ wurde von unserer männl. Jugend in der neuen Sporthalle am Luise-Schröder-Platz, am Bußtag, erfolgreich gestartet. Ursprünglich waren von uns drei Mannschaften für die Teilnahme gemeldet worden. Durch kurzfristige Terminverlegung des BTB mußte eine Mannschaft abgemeldet werden, da die Jugendlichen zu dem neuen Zeitpunkt nicht antreten konnten.

Von 20 angetretenen Mannschaften belegte unsere 1. Mannschaft in der Besetzung mit Hirschfeld, Stiebitz, Grundschock und Kuring mit 133 Pkt. den 3. Rang. (Sieger Spandau mit 134,20 Pkt). Die 2. Mannschaft errang den 9. Platz. Es turnten in dieser Riege Niekisch, Holzengel, Meinke und Schöneberg.

In der Einzelwertung belegte H. Hirschfeld den 4. Platz von 80 Teilnehmern. Die Wettkämpfe der II. Runde werden im neuen Jahr ausgetragen. Hierzu wird der Termin rechtzeitig bekannt gegeben.

Quade

**Einladung an die Eltern unserer Schüler- und Schülerinnenabteilungen**  
**Liebe Eltern!**

Wir gestatten uns, aus Anlaß des diesjährigen Weihnachtsturnen unserer Kinderabteilungen Sie am **Dienstag, dem 16. 12.** herzlichst einzuladen. Sie schicken Ihr Kind schon eine gewisse Zeit zu uns in den Turnverein und hatten bisher selbst bestimmt wenig Gelegenheit, sich von unserer Arbeit für die Jugend und vom Leben und Treiben Ihres Kindes in unserer Gemeinschaft einen Einblick zu verschaffen.

# Salamander

der Schuh der mit der Mode geht

Berliner- Ecke Brunowstr. • Ruf 45 7311



Den letzten Turnabend vor Weihnachten möchten wir nun dazu benutzen, Ihnen einen Querschnitt aus unserem Übungsbetrieb zu zeigen.

Wir bitten Sie, an diesem Abend unsere Gäste zu sein. Beginn: 18.00 Uhr in der Turnhalle Humboldtschule. Die Kinderturnwarte

### Überführung des Jahrganges 1944 in die Jugend-Abteilungen

Die Überführung der Schüler und Schülerinnen des Jahrganges 1944 findet am Tage des Weihnachtsturnens am Dienstag, dem 16. 12. statt. Hiermit werden alle nachfolgend namentlich aufgeführten Mädels und Jungen gebeten, sich an diesem Abend im Turnzeug bzw. Handballdreß auf der Turnhalle einzufinden. Zur männlichen Jugend kommen 18 Schüler, einschließlich 5 Handballspieler.

### Turnabteilung

Haufschild, Hergt, Hübsch, Kretschmer, Kemper, Keschull, Mindt, Richter, Schmidt, Standtke, Weihrauch, Wodtke, Zell.

### Handball-Abteilung

Danneberg, Hartmann, Müller, Schemmel, Weiß.

Zur weibl. Jugend kommen 21 Schülerinnen:

Andreas, Franke, Faht, Giminski, Holzhäuser - Hannelore, Hundt, Hellming, Kollatz, Kühnel, Lichterfeld, Noack, Pahl, Pietschmann, Paudert - Mirja, Potrykus, Radloff, Roch, Sobczag, Schultz - Gabriele, Schümann, Weihmann.

In der Hoffnung, daß Ihr auch weiterhin in den neuen Abteilungen, dem Verein und dem Turnen sowie dem Handballsport die Treue halten werdet, wünschen wir Euch in Euren Leistungen gute Fortschritte. H. Quade

## Athletik / Ringen

Für VfL Tegels Männermannschaft im Ringen ist eine Formkrise angebrochen, nach dem siegreich beendeten Pokalturnier des Sommers. Unser Manfred Gröhl, ein As unserer Mannschaft, fehlt uns doch und steht uns hoffentlich nach seiner Meniskusoperation bald wieder zur Verfügung. Gegen Sparta am 31. Oktober mußten wir eine Niederlage von 15:9 Punkten hinnehmen. Hier hat leider unser Fritz Hill den Mannschaftssieg verschenkt. Unser Mannschaftskampf am 21. November gegen Lurich war auch ein Mißerfolg. Mit 11:9 wurden wir geschlagen. Lurichmannschaft hat bis dato eisern trainiert um zu diesem Resultat zu kommen und Tegel ??? Am gleichen Tage kämpfte unsere II. Männermannschaft auch gegen Lurich II und verlor auch knapp 12:11 ohne Mittelgewichtler, der erst am letzten Tag absagte und so die Mannschaft um den Sieg brachte. Aber so dürfte es nicht sein, lieber Dieter Siebert! Ein Lichtblick für Tegel ist unsere Jugendmannschaft im Ringen. Am 2. 11. gegen Berolina wurde 17:8 gewonnen. Gegen Lurich am 9. 11. in der gut besuchten Hum-

boldt-Schule wurde mit 21:5 der Kampf gewonnen. Am 16. 11. wurde Siegfried-Nordwest mit 18:6 Punkten geschlagen. Unsere Jugendlichen, die in den Männerkämpfen erprobt sind, holen hier die Punkte für die Mannschaft. Hoffen wir die letzten 2 Kämpfe gegen Spandau und Heros auch noch zu gewinnen, dann ist der Erfolg unserer guten Jugendarbeit gesichert.

### Als Voranmeldung:

Unsere recht stark gewordene Schüler-Abt. hat am 14. Dezember ihren Abschlußwettbewerb in Moabit, Zwinglistraße. Die Anfänger können sich einmal versuchen, die das letzte Jahr Schüler ringen. Vielleicht gelingt es ihnen, so hart wie sie trainieren, noch einen Preis zu erringen. Otto Feilhauer

---

Zahle Deine Beiträge pünktlich!

---

DAMEN- UND HERREN-SALON  
PARFUMERIEN

**Karl Filus**

ALT-TEGEL 8 — Fernruf: 45 75 82

Friseur für modische Frisuren  
Haarfärben · Haarpflege-Salon

**Radio Rennow**

Das Fachgeschäft der großen Auswahl

Fernseh-Sonderangebot

**Alt-Tegel 7, Am Schloßplatz**

Ruf: 45 86 39

## Julklapp der 2. Frauen-Abteilung

Am 29. 11. fand unsere nun schon traditionell gewordene „Julklapp“-Feier statt. Wir begrüßten 87 Turnschwestern. Dann begann unser geschäftlicher Teil, wir gedachten unserer erkrankten Turnschwestern, schickten Ihnen Weihnachtsgrüße und Wünsche zur baldigen Genesung.

Dann wurde der Turnschwester Weißfloh die Ehrennadel für 25-jährige Mitgliedschaft überreicht durch unseren Rudi. Dieses alles geschah während unserer Kaffeetafel, die bei allen große Freude hervorrief. Nun wurde der festliche Teil eröffnet mit einem Lied für den Julklapp gedichtet, wie immer in jedem

Jahr von unserer Gerda überreicht. Großartig war die Vorführung unserer Turnschwester Käte Korbylag, auf Tonband und Bildern. Sie fand soviel Beifall, daß eine Wiederholung gewünscht wurde und somit konnten sich unsere Männer auch daran erfreuen. Inzwischen stellten wir fest, daß nun mit Gästen über 100 Teilnehmer waren. Die Musik spielte auf zum Tanz und „o weh“, es war ein bisschen enge. Wir werden uns wohl vergrößern müssen im nächsten Jahr. Alles in Allem: Es war eine gelungene Veranstaltung mit Humor und Stimmung. Weiter so, Ihr Turnschwestern!

Eure Frauenturnwartin Lina  
Eure Frauenwartin Toni

## Tischtennis-Abteilung

### Mannschaftsmeisterschaften 1958/59 Tabellenstand vom 4. Dezember 1958

#### I. Damen (Landesliga)

|                        |       |       |
|------------------------|-------|-------|
| 1. TTC Blau-Gold       | 12: 0 | 54:15 |
| 2. BTTC Grün-Weiß      | 10: 0 | 45:23 |
| 3. TSC Berlin-Neukölln | 10: 4 | 47:28 |
| 4. ASV Berlin          | 7: 5  | 45:38 |
| 5. TTC Zehlendorf      | 5: 7  | 42:40 |
| 6. BSV 92              | 2: 8  | 22:40 |
| 7. VfL Tegel           | 2:10  | 22:51 |
| 8. Polizei SV          | 0:12  | 11:54 |

#### II. Damen (Kreisliga)

|                    |      |       |
|--------------------|------|-------|
| 1. VfL Tegel       | 9: 1 | 34:13 |
| 2. VfB Hermsdorf   | 7: 1 | 27:11 |
| 3. DJK Blau-Weiß   | 6: 4 | 29:23 |
| 4. DJK Stern-Tegel | 6: 4 | 29:26 |
| 5. Berliner Bären  | 4: 6 | 20:26 |
| 6. Guts-Muths      | 2: 8 | 16:33 |
| 7. BSC Rehberge    | 0:10 | 12:35 |

#### I. Herren (Bezirksklasse)

|                  |       |       |
|------------------|-------|-------|
| 1. VfL Tegel     | 10: 0 | 45:17 |
| 2. OSC           | 6: 4  | 40:32 |
| 3. VfB Hermsdorf | 6: 4  | 34:25 |
| 4. TTC Blau-Gold | 6: 4  | 35:29 |
| 5. Post SV       | 5: 5  | 34:30 |

|                    |      |       |
|--------------------|------|-------|
| 6. HTC 49          | 3: 5 | 19:26 |
| 7. DJK Stern-Tegel | 2: 8 | 26:36 |
| 8. DJK Burgund     | 0:10 | 4:45  |

#### II. Herren (1. Klasse)

|                           |       |       |
|---------------------------|-------|-------|
| 1. VfL Tegel              | 12: 0 | 42:10 |
| 2. ASV                    | 8: 2  | 33:12 |
| 3. Te-Be IV               | 8: 4  | 31:23 |
| 4. Spandauer TTC          | 8: 4  | 25:29 |
| 5. Reinickendorfer Füchse | 6: 4  | 28:17 |
| 6. CTC 50 III             | 4: 8  | 20:32 |
| 7. OSC                    | 2:10  | 18:31 |
| 8. DJK Stern-Tegel        | 0:12  | 8:46  |

#### III. Herren (2. Klasse)

|                        |       |       |
|------------------------|-------|-------|
| 1. BTTC Grün-Weiß IV   | 12: 0 | 46: 8 |
| 2. SCC IV              | 12: 0 | 42:10 |
| 3. VfL Tegel           | 8: 4  | 31:21 |
| 4. TSC Britz II        | 6: 6  | 34:21 |
| 5. DJK Süd             | 4: 8  | 19:35 |
| 6. TTC Blau-Gold       | 4: 8  | 15:40 |
| 7. TuS Siemensstadt II | 2:10  | 17:37 |
| 8. VfB Hermsdorf II    | 0:12  | 11:43 |

#### IV. Herren (3. Klasse)

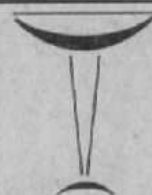
|                 |       |       |
|-----------------|-------|-------|
| 1. Post SV II   | 10: 0 | 39: 6 |
| 2. VfL Tegel IV | 8: 4  | 36:18 |

## Otto Staschke

Eisenwaren, Industriebedarf,  
Drähte, Geflechte, Oelen, Herde  
Haus- und Küchengeräte

Fernsprecher: 45 93 63

Berliner Straße 98



Weine — Spirituosen  
Zigarren erster Firmen

**Willy Mönch**

BERLIN-TEGEL — GORKISTRASSE 16  
Nähe Wochenmarkt - Telefon 45 88 87  
Lieferung frei Haus

|                      |      |       |
|----------------------|------|-------|
| 3. Berliner Bären II | 8: 4 | 30:24 |
| 4. BSC Rehberge II   | 6: 4 | 23:22 |
| 5. Guts Muths II     | 6: 4 | 19:26 |
| 6. Rot-Gold II       | 4: 6 | 19:26 |
| 7. Heiligensee II    | 2:10 | 19:35 |
| 8. DJK Süd IV        | 0:12 | 13:41 |

#### I. Jungen (Liga)

|                           |      |       |
|---------------------------|------|-------|
| 1. VfL Tegel              | 12:0 | 42: 8 |
| 2. VfB Hermsdorf          | 10:0 | 35:11 |
| 3. Berliner Bären         | 6:4  | 29:22 |
| 4. Rot-Gold               | 4:6  | 23:26 |
| 5. BSC Rehberge           | 4:8  | 20:29 |
| 6. TTC Blau-Gold          | 4:6  | 23:26 |
| 7. Reinickendorfer Fuchse | 2:8  | 10:30 |
| 8. BAK                    | 0:8  | 21:21 |

#### II. Jungen (1. Klasse)

|                   |     |       |
|-------------------|-----|-------|
| 1. VfB Hermsdorf  | 7:1 | 18: 6 |
| 2. VfL Tegel      | 6:2 | 17: 7 |
| 3. Rot-Gold       | 4:4 | 14:10 |
| 4. DJK Südost     | 3:5 | 10:14 |
| 5. TTC Zehlendorf | 0:8 | 1:23  |

#### Schüler

|                        |      |       |
|------------------------|------|-------|
| 1. TSC Britz           | 8: 2 | 28:12 |
| 2. VfL Tegel           | 6: 2 | 21:17 |
| 3. DJK Südost          | 6: 4 | 26:25 |
| 4. Neuköllner Sportfr. | 4: 2 | 18: 7 |
| 5. VfB Hermsdorf       | 4: 6 | 22:21 |
| 6. TSC Neukölln        | 2:10 | 16:37 |
| 7. TTC Zehlendorf      | 0: 8 | 6:28  |

#### Mädchen

|                 |     |       |
|-----------------|-----|-------|
| 1. TSC Neukölln | 8:0 | 28: 2 |
| 2. ASV/Rot-Gold | 6:2 | 22: 9 |

|                      |     |       |
|----------------------|-----|-------|
| 3. VfB Hermsdorf     | 4:4 | 14:14 |
| 4. SCC               | 4:4 | 14:19 |
| 5. VfL Tegel         | 2:6 | 9:23  |
| 6. Fortuna Friedenau | 0:8 | 3:28  |

#### Senioren

|                           |       |       |
|---------------------------|-------|-------|
| 1. TTC Blau-Gold          | 10: 0 | 35: 6 |
| 2. SCC                    | 8: 2  | 29:15 |
| 3. ASV                    | 7: 3  | 27:18 |
| 4. CTC 50                 | 4: 6  | 22:30 |
| 5. VfL Tegel              | 4: 8  | 25:34 |
| 6. Reinickendorfer Fuchse | 3: 7  | 23:29 |
| 7. TuS Siemensstadt       | 0:10  | 6:35  |

26. DEZEMBER

2. WEIHNACHTS-  
FEIERTAG

*Großer  
Weihnachtsball*

IM SEEPAVILLON

Ein rechter Turner bezahlt pünktlich seine Beiträge! ^

Sei auch Du einer!

### Elektro-Wannicke

Ausführung sämtlicher

Licht-, Kraft- und Neonanlagen

Kühlschränke spez. BBC mit Tief-Kühlfach

Berlin-Tegel, Schulstr. 11 - 45 99 81

### SPORT-HENRY

Das Fachgeschäft für jede Sportart

Berlin-Tegel, Berliner Str. 11

und Berlin-Neukölln, Sonnenallee 15

45 84 56

62 86 24